



Pre segedínskych Slovákov Szegedi szlovák hirdetmény



Vážení členovia, milí kamaráti,

Spolok segedínskych Slovákov umožní členom spolku, aby sa zúčastnili jubilejného ročníka Pešej túry na Pilíš. Podrobný program túry pripájame. Cestovné plánujeme osobnými autami. Organizácia zaplatí trovy auta v prípade ak vozidlo vezie minimálne 3 členov Spolku segedínskych Slovákov.

Odchod: o 06.00 hodine 12. mája 2018, od sídla Spolku / Szeged, Osztróvszky u. 6./

Prihlásiť sa na túru treba vopred u predsedu spolku do 10. mája 2018 telefonicky alebo mailom: Ján Bencsik , 30-27-99126, janabencsik@gmail.com

Tešíme sa na stretnutie s Vami!

V Segedíne, 2.mája 2018

V mene Spolku segedínskych Slovákov

dr. Imre Ocsovszki

hospodársky vedúci



Pre segedínskych Slovákov Szegedi szlovák hirdetmény



Pozvánka na X. Pešiu túru na Piliš

„SPOLOČNÝMI CHODNÍKMI V ZNAMENÍ PREHLBOVANIA PRIATELSTVA“

Slovenská samospráva v Mlynkoch
v spolupráci so Združením pilišských Slovákov
pod názvom

MEMORIÁL JURAJA MIGAŠA

usporiada výstup na vrchol Piliša, tradičnú pešiu túru Pilišanov,
na ktorú srdečne pozýva všetkých záujemcov.

Pešia túra sa uskutoční **12. mája 2018 (v sobotu)**.

Program:

- 8.30 Stretnutie účastníkov v Stredisku
pilišských Slovákov
(Mlynky (Pilisszentkereszt), Dobogókői u. 16.)
- 9.00 Kladenie vencov pri pamätnej tabuli
Juraja Migaša
- 10.00 Slovenská svätá omša v miestnom
rímsko-katolíckom kostole
- 10.45 Výstup na Piliš
- 13.00 Priviazanie pamätnej
stužky pri výhľadni Svätého Özséba
potom
piknik s pečením prasata,
čapovaným pivom a hudbou

Cielom podujatia je jednať vzdať poctu pamiatke našich predkov,
jednak zažiť súdržnosť a prispieť k zomknutiu síl ľudí dobrej vôle.

Spoločná pešia túra na vrchol Piliša opäť poskytne
vhodnú príležitosť na prehlbovanie priateľstva medzi jej účastníkmi
a zároveň i medzi našimi národmi a národnosťami.



Pre segedínskych Slovákov Szegedi szlovák hirdetmény



Kedves Tagok, Barátaink!

A Szegedi Szlovákok Egyesülete lehetővé teszi a tagok és érdeklődők számára, hogy részt vegyenek a Pilisi-túra jubileumi évfolyamán. (A részletes programot csatoljuk levelünkhöz.) Az utazást személyautókkal tervezzük. Szervezetünk az útiköltséget azokra a gépkocsikra téríti meg utólagosan, melyekben min. 3 egyesületi tag utazik túrázni.

Indulás: 2018.május 12. reggel 6.00 óra az egyesület székhelye elől /Szeged, Osztróvszky u. 6./

A túrára előzetesen 2018. május 10-ig kell jelentkezni a szervezet elnökénél telefonon vagy mailben: Bencsik János, 06-30-27-99-126, janabencsik@gmail.com.

Sok szeretettel várunk mindenkit!

Szeged, 2018. május 2.

A Szegedi Szlovákok Egyesülete nevében:

dr. Ocsovszki Imre

gazdasági vezető



Pre segedínskych Slovákov Szegedi szlovák hirdetmény



Meghívó a X. Pilis-túrára

„KÖZÖS UTAKON A BARÁTSÁG ELMÉLYÍTÉSE JEGYÉBEN“

A Pilisszentkereszt Szlovák Önkormányzat
a Pilisi Szlovákok Egyesületével
közös en idén is megrendezi a

JURAJ MIGAŠ EMLÉKTÚRÁT

amelyre a szervezők minden érdeklődőt szeretettel várnak,

A túra időpontja: **2018. május 12. (szombat)**

Program:

8.30 – Találkozó a Pilisi Szlovákok
Központjában
(Pilisszentkereszt, Dobogókői u. 16.)

9.00 Koszorúzás a Juraj Migaš
emléktáblánál

10.00 Szlovák szentmise a helyi
római-katolikus templomban

10.45 Indulás a Pilis hegyre

13.00 Emlékszalag felkötése
a Szent Özséb kilátónál
utána

piknik, malac sütéssel,
csapolt sörrel, zenével

A rendezvény célja egyrészt, hogy tisztelegjünk őseink emléke előtt, másrészt,
hogy hozzájuk hasonlóan, mi is átéljük nemzetiségeink és népeink közös
összetartozásának élményét.

Az esemény megfelelő alkalmat jelent arra is, hogy a résztvevők jelenlétükkel
hozzájáruljanak a magyar és a szlovák nép barátságának elmélyítéséhez.



**Pre segedínskych Slovákov
Szegedi szlovák hirdetmény**

